

СОДЕРЖАНИЕ

БИОЛОГИЧЕСКИЕ НАУКИ

<i>Кидов А. А., Матушкина К. А.</i>	Заметки к репродуктивной биологии малоазиатского тритона, <i>Ommatotriton ophryticus</i> (Berthold, 1846) на северо-восточной периферии ареала	3
<i>Кидов А. А., Матушкина К. А., Шиманская Е. А., Царькова Т. Н., Немыко Е. А.</i>	Репродуктивная характеристика самок тритона Карелина, <i>Triturus karelinii</i> (Strauch, 1870) в лабораторных условиях	10

ФИЛОЛОГИЧЕСКИЕ НАУКИ

<i>Алос-и-Фонт Э.</i>	Факторы, влияющие на выбор языков домашнего общения школьниками-чуваши из южных районов Чувашии	18
<i>Клыкова Ю. Ю.</i>	Лексемы <i>ночь</i> и <i>Nacht</i> в поэтическом языке А. С. Пушкина и И. В. Гете	26
<i>Мамцева В. В.</i>	Искусственные запахи мужчины в немецкоязычном романтическом дискурсе	32
<i>Метелькова Л. А., Чукарикова Н. В., Иванова С. В.</i>	Лексико-семантическая группа «терроризм» в русском и французском языках	38
<i>Мисиева Л. А.</i>	Аварские гендерные паремиологические единицы с компонентами – сложными словами	45
<i>Филиппова Т. Н.</i>	Герой и проблемы нравственности в лирической поэзии Юрия Семендера	51

ПЕДАГОГИЧЕСКИЕ НАУКИ

<i>Агафонова Г. З., Абрамова Л. А.</i>	Проблемы духовно-нравственного формирования личности в педагогических воззрениях представителей консервативного направления в российском образовании второй половины XIX в.	59
<i>Батанцев Н. И., Барбашов С. В.</i>	Технология использования технико-тактических элементов хоккея в физическом воспитании детей 5–6 лет	66

Содержание

<i>Веревкин А. Л.</i>	Рефлексия в процессе обучения курсантов военных учебных заведений войск национальной гвардии	76
<i>Воронов С. А.</i>	Структура и содержание компетенций в области использования информационно-коммуникационных технологий	83
<i>Горский А. В.</i>	О возможностях использования систем компьютерной математики в учебном процессе	90
<i>Григорьев С. П., Иванов В. Н.</i>	Современная система подготовки педагогических кадров в Чувашской Республике	100
<i>Жукова М. А.</i>	Формирование социально-правовой компетентности старшеклассников в условиях воспитывающей среды школы	107
<i>Зейнутдинова Э. Ш., Гордеева Н. Г.</i>	Формирование социокультурной компетенции у будущих учителей иностранного языка на основе применения аудиовизуальных средств обучения	113
<i>Парфенова О. В.</i>	История дошкольного образования в Чувашии	120
<i>Петрова И. В., Мамаев Н. Г.</i>	Компетентностная модель практико-ориентированного обучения студентов строительного профиля: анализ результатов экспериментальной апробации	127
<i>Петрова Т. В., Романова Т. В.</i>	Работа куратора по профилактике межнациональных конфликтов в студенческой группе	135
<i>Петрова Т. Н., Корниенко Т. В.</i>	Педагогическое управление как условие эффективной реализации профильного обучения в современной школе	142
<i>Семенова Т. Н.</i>	Использование потешек в системе ранней логопедической помощи детям с задержкой речевого развития	151
<i>Сидоров И. А.</i>	Требования и рекомендации к содержательному наполнению технологии развития управленческой компетенции	159
<i>Соколова С. Г.</i>	Особенности организации интегрированных уроков в начальной школе	166
<i>Стрельцов Р. В., Лавина Т. А., Щегольков А. В.</i>	Цели и направления непрерывной подготовки офицерского состава войск национальной гвардии Российской Федерации в области применения средств информационных и коммуникационных технологий в служебно-профессиональной деятельности	173
<i>Фисунов П. А.</i>	Проблемы инклюзивного образования будущих учителей иностранного языка (на примере слепых и слабовидящих студентов)	180
<i>Шорнов А. С., Максимова О. Г.</i>	Православное воспитание учащейся молодежи в Чувашии во второй половине XIX – начале XX в.	186
ИНФОРМАЦИЯ ДЛЯ АВТОРОВ		194

CONTENT

BIOLOGY

<i>Kidov A. A., Matushkina K. A.</i>	Notes on reproductive biology of the banded newt, <i>Ommatotriton ophryticus</i> (Berthold, 1846) in the northeastern periphery of the areal	3
<i>Kidov A. A., Matushkina K. A., Shimanskaya E. A., Tsarkova T. N., Nemyko E. A.</i>	Reproductive characteristics of females of the banded newt, <i>Triturus karelinii</i> (Strauch, 1870) in laboratory conditions	10

PHILOLOGY

<i>Alòs i Font H.</i>	Factors influencing the choice of the home languages among the Chuvash schoolchildren from the southern districts of Chuvashia ...	18
<i>Klykova Yu. Yu.</i>	Lexemes <i>ночь</i> and <i>Nacht</i> in poetic language by A. Pushkin and J. W. von Goethe	26
<i>Mamtseva V. V.</i>	Artificial male smell in German-speaking romantic discourse	32
<i>Metelkova L. A., Chukarikova N. V., Ivanova S. V.</i>	Lexical-semantic group «terrorism» in Russian and French	38
<i>Misieva L. A.</i>	Avar gender paroemiological units with complex words	45
<i>Filippova T. N.</i>	Character and problems of morality in lyrical poetry of Yury Semender	51

PEDAGOGICS

<i>Agafonova G. Z., Abramova L. A.</i>	Issues of spiritual and moral formation of the individual in the context of pedagogical views of conservative trend representatives in Russian education in the second half of the 19th century	59
<i>Batantsev N. I., Barbashov S. V.</i>	Technology of the use of technical and tactical elements of hockey in physical education of 5–6-year-old children	66

<i>Verevkin A. L.</i>	Introspection in the process of training cadets of military educational institutions of national guard troops	76
<i>Voronov S. A.</i>	Structure and content of competences on the use of information and communication technologies	83
<i>Gorsky A. V.</i>	On the use of computer mathematics systems in the educational process	90
<i>Grigoryev S. P., Ivanov V. N.</i>	Modern system of training of pedagogical staff in the Chuvash Republic	100
<i>Zhukova M. A.</i>	Formation of social and legal competence at senior schoolchildren in educative school environment	107
<i>Zeynutdinova E. Sh., Gordeeva N. G.</i>	Formation of sociocultural competence at future foreign language teachers through the use of audiovisual teaching aids	113
<i>Parfenova O. V.</i>	History of preschool education in Chuvashia	120
<i>Petrova I. V., Mamaev N. G.</i>	Competence-based model of practice-oriented training of construction specialization students: analyses of experimental evaluation results	127
<i>Petrova T. V., Romanova T. V.</i>	Supervisor's work on prevention of interethnic conflicts among students	135
<i>Petrova T. N., Kornienko T. V.</i>	Pedagogical management as a condition for the effective implementation of subject-oriented education in modern school	142
<i>Semenova T. N.</i>	Nursery rhymes in early speech therapy for children with delay speech development	151
<i>Sidorov I. A.</i>	Requirements and recommendations for the content of technology of managerial competence development	159
<i>Sokolova S. G.</i>	Peculiarities of organization of integrated lessons at primary school	166
<i>Streltsov R. V., Lavina T. A., Schegolkov A. V.</i>	Objectives and policies of continuous training of officers of national guard troops of the Russian Federation in employing information and communication technologies in service and professional activities	173
<i>Fisunov P. A.</i>	Problems of inclusive education of blind and visually impaired foreign language teachers-to-be	180
<i>Shornov A. S., Maksimova O. G.</i>	Orthodox education of students in Chuvashia in the second half of the 19 th century – beginning of 20 th century	186
INFORMATION FOR THE AUTHORS		194

**ВЕСТНИК ЧУВАШСКОГО ГОСУДАРСТВЕННОГО ПЕДАГОГИЧЕСКОГО
УНИВЕРСИТЕТА ИМ. И. Я. ЯКОВЛЕВА**

2017. № 3 (95). Ч. 1

Редакторы Е. Н. Засецкова
 Л. С. Миронова
 И. А. Сметанина

Компьютерная верстка, макет А. П. Кошкиной

Подписано в печать 30.06.2017. Выход в свет 11.09.2017.
Формат 70х100/8. Бумага писчая.
Печать оперативная. Гарнитура Times New Roman. Усл. печ. л. 25,0.
Тираж 500 экз. Заказ № 382. Цена свободная.

ФГБОУ ВО «Чувашский государственный педагогический университет им. И. Я. Яковлева»
428000, Чебоксары, ул. К. Маркса, 38

Отпечатано в редакционно-издательском отделе
ФГБОУ ВО «Чувашский государственный педагогический университет им. И. Я. Яковлева»
428000, Чебоксары, ул. К. Маркса, 38

СОДЕРЖАНИЕ

От главного редактора.....	3
Слово об учителе и друге.....	5
ФИЛОЛОГИЧЕСКИЕ НАУКИ	
<i>Алексеева М. Г., Фролова В. А.</i>	Оценочная лексика в рекламных текстах каталогов учебно-методической литературы (на материале современного немецкого языка)..... 6
<i>Безруков А. Н.</i>	Русская постмодернистская литература в корпусной матрице фреймов и концептов 14
<i>Бычкова О. А., Константинова И. А., Петрова Е. В.</i>	Интертекстуальные связи в пьесе братьев Пресняковых «Изображая жертву»..... 24
<i>Герасимова Н. И.</i>	Мифологические универсалии традиционных чувашских верований..... 30
<i>Данилова Е. А., Петрова Н. Ю.</i>	Специфика грамматических средств выражения желательности в русском языке 37
<i>Данилова О. И.</i>	Мир детства в рассказе С. В. Максимова «Питерщик»..... 43
<i>Евдокимова О. К., Ляпаева Л. В., Федяй С. В.</i>	Концепт «сад» в русской и чувашской литературе XIX–XX вв. (А. П. Чехов, И. А. Бунин, А. С. Артемьев)..... 50
<i>Иванова И. К.</i>	Нарративный дискурс в творчестве Г. Грасса и Ю. Буйды..... 59
<i>Кириллова О. Ю., Ефремова А. В., Павлова Н. В.</i>	Стилистические средства создания комического в коротких рассказах немецкоязычных писателей 66
<i>Кириллова О. Ю., Кириллова В. Ю., Алексеев Б. Н.</i>	Стилистические особенности синтаксиса и композиции в притчах австрийских писателей 74
<i>Кузнецова А. И.</i>	«Война и мир» Л. Н. Толстого в художественной рецепции У. Голдинга: концепция «романа-горы»..... 81

Содержание

<i>Кузнецова И. В.</i>	О проекте учебного словаря русских и чувашских устойчивых сравнений	90
<i>Мамцева В. В.</i>	Запаховая репрезентация мужчины в романтическом дискурсе	99
<i>Никитина А. В.</i>	Мифологические образы пространства в творчестве Г. Айги	107
<i>Поликарпова С. Ю.</i>	Значение и функции пословицы в стилевой структуре произведения Хведера Сюина «Улып. Чувашский эпос»	116
<i>Сарбаиш Л. Н.</i>	Инонациональное этнографическое направление русской литературы XIX века: репрезентация полиэтнической Волги	122
<i>Старыгина Н. Н.</i>	Система локальных свертхтекстов русской литературы	129
<i>Трофимова С. В., Якимова Е. Р.</i>	Проблема характера и конфликт в драме Н. Угарина «Перед Пасхой»	137
<i>Филиппова Т. Н.</i>	Природа как источник вдохновения в лирике Юрия Семендера	143
<i>Юркина Т. Н.</i>	Функционирование императивных глагольных форм при выражении предостережения	150
ПЕДАГОГИЧЕСКИЕ НАУКИ		
<i>Анисимов Г. А., Пастухова Л. Б., Якушкина З. Н.</i>	Развитие монологической речи обучающихся в процессе овладения лексикой и грамматикой русского языка	157
<i>Бычков В. И.</i>	Анализ ошибок учащихся в употреблении служебных слов при написании развернутых ответов ЕГЭ по русскому языку	165
<i>Евдокимова О. К., Горбунов В. И., Васильева Л. Н.</i>	К проблеме подготовки научно-технической интеллигенции в вузе	173
<i>Емельянова М. В., Боровая М. А.</i>	Сущность и содержание гражданской компетентности старшеклассников	181
<i>Янутш О. А.</i>	Актуальные проблемы современной речевой культуры в свете культурологической теории образования	188
ИНФОРМАЦИЯ ДЛЯ АВТОРОВ		194

CONTENT

From the Editor-in-chief.....	3
A word about teacher and friend.....	5
PHILOLOGY	
<i>Alekseeva M. G., Frolova V. A.</i>	Evaluation words in advertising texts of courseware catalogues (by the example of modern German)..... 6
<i>Bezrukov A. N.</i>	Russian postmodern literature in the corpus-based matrix of frames and concepts 14
<i>Bychkova O. A., Konstantinova I. A., Petrova E. V.</i>	Intertextual connections in the play «Pretending a Victim» by Presnyakov brothers..... 24
<i>Gerasimova N. I.</i>	Mythological universals of traditional Chuvash beliefs..... 30
<i>Danilova E. A., Petrova N. Yu.</i>	Specificity of grammatical means of expressing desirability in Russian language..... 37
<i>Danilova O. I.</i>	World of childhood in the story of S. V. Maksimov «Peterschik» 43
<i>Evdokimova O. K., Lyapaeva L. V., Fedyay S. V.</i>	Concept «garden» in Russian and Chuvash literature of the 19 th –20 th centuries (A. P. Chekhov, I. A. Bunin, A. S. Artemyev)..... 50
<i>Ivanova I. K.</i>	Narrative discourse in the works of G. Grass and Yu. Buyda..... 59
<i>Kirillova O. Yu., Efremova A. V., Pavlova N. V.</i>	Stylistic means of creating the comic effect in short stories of German writers..... 66
<i>Kirillova O. Yu., Kirillova V. Yu., Alekseev B. N.</i>	Stylistic peculiarities of syntax and composition in paroemias of Austrian writers..... 74
<i>Kuznetsova A. I.</i>	«War and Peace» by L. Tolstoy in W. Golding's art reception: the conception of «novel-mountain»..... 81

<i>Kuznetsova I. V.</i>	On the project of learner's dictionary of Russian and Chuvash fixed similes.....	90
<i>Mamtseva V. V.</i>	Olfactory representation of the man in romantic discourse.....	99
<i>Nikitina A. V.</i>	Mythological images of space in the works of G. Ayghi.....	107
<i>Polikarpova S. Yu.</i>	Significance and function of proverbs in stylistic structure in «Ulyp. Chuvash Epic» by Khveder Syuin.....	116
<i>Sarbash L. N.</i>	Non-indigenous ethnographic line of Russian literature of the 19 th century: representation of the multiethnic Volga.....	122
<i>Staryghina N. N.</i>	System of local supertexts of Russian literature.....	129
<i>Trofimova S. V., Yakimova E. R.</i>	Character and conflict in drama «Before Easter» by N. Ugarin...	137
<i>Filippova T. N.</i>	Nature as a source of inspiration in the lyrics of Yuri Semender..	143
<i>Yurkina T. N.</i>	Functioning of imperative verb forms when expressing admonition.....	150
PEDAGOGICS		
<i>Anisimov G. A., Pastukhova L. B., Yakushkina Z. N.</i>	Development of monologic speech in the process of mastering Russian vocabulary and grammar.....	157
<i>Bychkov V. I.</i>	Analysis of students' mistakes in the use of functional words when writing detailed answers at the unified state examination in Russian.....	165
<i>Evdokimova O. K., Gorbunov V. I., Vasilyeva L. N.</i>	On the problem of training scientific-technical intelligentsia at the University.....	173
<i>Emelyanova M. V., Borovaya M. A.</i>	Essence and content of senior schoolchildren' civil competence..	181
<i>Yanutsh O. A.</i>	Actual problems of modern culture of speech in the light of cultural theory of education.....	188
INFORMATION FOR THE AUTHORS		194

**ВЕСТНИК ЧУВАШСКОГО ГОСУДАРСТВЕННОГО ПЕДАГОГИЧЕСКОГО
УНИВЕРСИТЕТА ИМ. И. Я. ЯКОВЛЕВА**

2017. № 3 (95). Ч. 2

Редакторы Е. Н. Засецкова
 Л. С. Миронова
 И. А. Сметанина

Компьютерная верстка, макет А. В. Балашниковой

Подписано в печать 27.10.2017. Выход в свет 22.11.2017.
Формат 70х100/8. Бумага писчая.
Печать оперативная. Гарнитура Times New Roman. Усл. печ. л. 25,00.
Тираж 500 экз. Заказ № 490. Цена свободная.

ФГБОУ ВО «Чувашский государственный педагогический университет им. И. Я. Яковлева»
428000, Чебоксары, ул. К. Маркса, 38

Отпечатано в редакционно-издательском отделе
ФГБОУ ВО «Чувашский государственный педагогический университет им. И. Я. Яковлева»
428000, Чебоксары, ул. К. Маркса, 38